

# ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පත්‍රය இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை

අංක 1830 - 2013 සැප්තැම්බර් මස 27 වැනි සිකුරාදා - 2013.09.27  
1830 ஆம் இலக்கம் - 2013 ஆம் ஆண்டு செத்தெம்பர் மாதம் 27 ஆந் திகதி வெள்ளிக்கிழமை

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசுரிக்கப்பட்டது)

## பகுதி II - சட்ட சம்பந்தமானது

(ஒவ்வொரு மொழியின் ஒவ்வொரு பகுதியும் வெவ்வேறாக கோவை செய்து வைப்பதற்காகத் தனித்தனிப் பக்கங்கள் தரப்பட்டுள்ளன.)

| சட்டங்கள்  | பக்கம் | பக்கம்                                  |
|--|--------|---|
| சட்டங்கள்  | -      | பிசுக்கால் மால்சல்மாரின் நியமனங்கள்     |
| சட்டமுலங்கள்                                       | -      | பிசுக்கால் விற்பனை பற்றிய அறிவித்தல்கள் |
| மேன்முறையீட்டு நீதிமன்றச் சட்ட அறிவித்தல்கள்       | -      | மரணசாதன வழக்குகளின் அறிவித்தல்கள்       |
| உயர் நீதிமன்ற அறிவித்தல்கள்                        | -      | சட்டக் கல்விச் சபையின் அறிவித்தல்கள்    |
| உயர் நீதிமன்ற குற்றவியசாரணை பற்றிய அறிவித்தல்கள்   | -      | நொத்தாரிசுமார் பட்டியல்                 |
| மாவட்ட நீதிமன்ற, நீதிவான் நீதிமன்ற அறிவித்தல்கள்   | -      | நானாவித அறிவித்தல்கள்                   |
| கடனிறுக்க முடியாமைக்கான வழங்குதல்கள் அறிவித்தல்கள் | -      | பிசுக்கால் மால்சல்மாரின் நியமனங்கள்     |

### வாராந்த வர்த்தமானிகளின் பிரசுரிப்பதற்கான அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளல் சம்பந்தமான

#### முக்கிய அறிவித்தல்கள்

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியரசு வாராந்த வர்த்தமானப் பத்திரிகைகளின் இறுதியில், ஒவ்வொரு மாதத்தின் முதல் வாரத்தின், வாராந்த வர்த்தமானப் பத்திரிகைகளில் பிரசுரிக்கப்படுவதற்கான அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் இறுதித் திகதியும் நேரமும் சம்பந்தமான அறிவித்தல்களுக்கு கவனம் கோரப்படுகின்றது.

வாராந்த வர்த்தமானிகளின் பிரசுரிக்கப்படுவதற்கான அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் இறுதித் தினம் அவை வர்த்தமானியில் பிரசுரமாகும் திகதிக்கு இரண்டு வாரங்களுக்கு முந்திய வெள்ளிக்கிழமை, நண்பகல் 12.00 மணியாகும். இறுதித் திகதியும் நேரமும் குறிப்பிடும் அறிவித்தல்களான, பதவி-வெற்றிடங்கள் மற்றும் பரீட்சைகளுக்கு விண்ணப்பம் கோரும் அறிவித்தல்கள், கேள்விப்பத்திர அறிவித்தல்கள் அத்துடன் ஏல் விற்பனைத் திகதியும் நேரமும் குறிப்பிடும் அறிவித்தல்கள் என்பன அவ்வவ் அறிவித்தல்களில் உள்ள விடயங்களில் அக்கறை செலுத்துவோர் ஆக்கபூர்வமாக பயனுறும் வகையில் அவை பிரசுரிக்கப்படுவதற்காக அரசாங்க அச்சுத்துக்கு அனுப்பிவைக்கப்படும் திகதியிலிருந்தும் அத்துடன் அவை பிரசுரமாகும் திகதியிலிருந்தும் போதிய கால அவகாசம் கொண்டதாக தயாரிக்கப்பட்டு அனுப்பிவைக்கப்பட வேண்டும் என சகல அரசாங்க திணைக்களங்கள், கூட்டுத்தாபனங்கள், சபைகள் ஆகியன அறிவுறுத்தப்படுகின்றன. அறிவித்தல்கள் தொடர்பிலான பிழைதிருத்தங்கள் சம்பந்தமாக செய்யப்படும் முறைப்பாடுகள் மற்றும் விசாரணைகள் என்பன வர்த்தமானியில் குறிப்பிட்ட அறிவித்தல்கள் பிரசுரமாகிய திகதியிலிருந்து மூன்று மாதங்கள் கழிந்த பின்னர் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா என்பதனை கவனத்திற்கொள்ளவும்.

வர்த்தமானப் பத்திரிகையில் பிரசுரமாகும் சகல அறிவித்தல்களும், அவை பிரசுரமாகும் திகதிக்கு இரண்டு வாரங்களுக்கு முன்னர், அதாவது 2013, ஒற்றோபர் மாதம் 17 ஆந் திகதி வியாழக்கிழமை பிரசுரிக்கப்படவேண்டிய அறிவித்தல்கள் 2013, ஒற்றோபர் மாதம் 04 ஆந் திகதி நண்பகல் 12.00 மணிக்கு அல்லது அதற்கு முன்னர் கிடைக்கக்கூடியவாறு தபால் மூலம் அல்லது நேரில் சேர்ப்பிக்கப்பட வேண்டும்.

#### 2006 ஆம் ஆண்டின் 19 ஆம் இலக்க, இலத்திரனியல் கொடுக்கல் வாங்கல் சட்டம் 9 ஆம் பிரிவு

“ஏதேனும் பிரசுரனம், விதி, ஒழுங்கு விதி, கட்டளை, துணை விதி, அறிவிப்பு அல்லது வேறு விடயம் வர்த்தமானியில் வெளியிடப்பட வேண்டுமென ஏதேனும் சட்டம் அல்லது சட்டவாக்கம் ஏற்பாடு செய்யுமிடத்து, அப்போது, அத்தகைய விதி, ஒழுங்குவிதி, கட்டளை, துணை விதி, அறிவிப்பு அல்லது வேறு விடயம் இலத்திரன் வாடிவத்தில் வெளியிடப்படின், அத்தகைய தேவைப்பாடு திருத்தப்படுத்தப்பட்டுள்ளதாகக் கருதப்படுதல் வேண்டும்.”

அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களம்,

கொழும்பு 8,

2013 ஆம் ஆண்டு சனவரி மாதம் 01 ஆந் திகதி.

இவ்வர்த்தமானியை [www.documents.gov.lk](http://www.documents.gov.lk) எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

பீ. எச். எல். வீ. டி சில்வா,  
அரசாங்க அழுத்தகர் (பதில்).



## நானாவித அறிவித்தல்கள்

**அதன் குடியியல் நியாயாதிக்கத்தை பிரயோகிக்கையில்  
(கொழும்பில் நடைபெறும்) மேல் மாகாண  
மேல் நீதிமன்றத்தில்  
ஒடுக்குதல் பற்றிய அறிவித்தல்**

வழக்கில் :  
மேல் நீதிமன்றம்  
(civil) 36/2013/  
CO

தன்மை :  
ஒடுக்குதல்

கொழும்பு 06, காலி வீதி, 500 ஆம் இலக்கத்  
திலுள்ள செரண்டிப் எக்ஸ்பிரஸ் (பிரைவட்)  
லிமிட்டெட் என முன்னர் அறியப்பட்ட,  
கொழும்பு 03, கேர்ணல் ரீ. ஜி. ஜயவர்த்தன  
மாவத்தை, 24 ஆம் இலக்கத்திலுள்ள எய்ரோ  
லங்கா (பிரைவட்) லிமிட்டெட் இன் விடயத்திலும் ;  
அத்துடன்

இன்டியன் ஓயில் கோப்பரேஷன் லிமிட்டெட்,  
ஜி-9, அலி யவார் ஜங் மார்க், பண்ட்ரா (கிழக்கு)  
மும்பாய் 400 051, இந்தியா.

- மனுதாரர் -

அதன் குடியியல் நியாயாதிக்கத்தைப் பிரயோகிக்கையில்  
(கொழும்பில் நடைபெறும்) மேல் மாகாணத்தின் மேல் நீதிமன்றத்  
தினால் மேலே பெயர்குறிப்பிடப்பட்ட கம்பனியை ஒடுக்குவதற்கான  
மனுவொன்று 2013, ஓகத்து மாதம் 08 ஆந் நாளன்று இந்தியா, மும்பாய்  
- 400 051, பண்ட்ரா (கிழக்கு), அலி யவார் ஜங் மார்க், ஜி-9 இலுள்ள  
இன்டியன் ஓயில் கொப்பரேஷன் லிமிட்டெட்டினால் சொல்லப்பட்ட  
நீதிமன்றத்துக்கு முன்வைக்கப்பட்டதென்றும், சொல்லப்பட்ட மனு 2013,  
நவம்பர் 28 ஆந் நாளன்று நீதிமன்றத்தின் முன்னர் விசாரிக்கப்படு  
வதற்குப் பணிக்கப்படுகின்றதென்றும் இத்தால் அறிவித்தல்  
கொடுக்கப்படுகின்றது. சொல்லப்பட்ட மனுவின் மீது கட்டளையாக்கப்  
படுவதனை ஆதரிப்பதற்கு அல்லது எதிர்ப்பதற்கு விரும்பும்  
சொல்லப்பட்ட கம்பனியின் எவரேனும் கடன்கொடுநர் அல்லது உதவு  
தொகை செலுத்துநர், அந்நோக்கத்துக்காக, விசாரிக்கப்படும் நேரத்தில்  
நேரில் அல்லது அவரது சட்டத்தரணி மூலம் தோன்றலாம். மனுவின்  
பிரதியொன்று, தேவையாகவுள்ள சொல்லப்பட்ட கம்பனியின்  
எவரேனும் கடன்கொடுநருக்கு அல்லது உதவுதொகை செலுத்துநருக்கு,  
அதற்கான விதித்துரைக்கப்பட்ட கட்டணக்கொடுப்பனவின்மீது கீழே  
கையொப்பமிட்டவரினால் வழங்கப்படும்.

கையொப்பமிடப்பட்டது.

எவ்ஜே அன்ட் ஜி டி சேரம்,  
216, டி சேரம் பிளேஸ், கொழும்பு 10.

**குறிப்பு.-** சொல்லப்பட்ட மனு விசாரிக்கப்படுகையில் தோன்று  
வதற்கு உட்கருதுகின்ற எவரேனும், அவ்வாறு செய்வதற்கான

அவரது உட்கருத்துப்பற்றி எழுத்திலான அறிவித்தலை மேலே பெயர்  
குறிப்பிடப்பட்ட எவ்ஜே அன்ட் ஜி டி சேரம் தாபனத்துக்குச் சேர்ப்பித்தல்  
அல்லது அஞ்சலில் அனுப்புதல் வேண்டும். ஆளின் பெயரையும்  
முகவரியையும், அல்லது குழுமமாயின், குழுமத்தின் பெயரையும்  
முகவரியையும் அறிவித்தலில் குறிப்பிடுதல் வேண்டுமென்பதுடன்  
அவ்வாளினால் அல்லது குழுமத்தினால், அல்லது அவரது அல்லது  
அவர்களது சட்டத்தரணியினால் (எவரேனும்) கையொப்ப  
மிடப்படுதலும் வேண்டும் ; அத்துடன் 2013, நவம்பர் 27 ஆந் நாளின்  
பிற்பகல் 6.00 மணிக்குப் பிந்தாமல் மேலே பெயர் குறிப்பிடப்பட்டவரிடம்  
சேர்ப்பிக்கப்படுதல் வேண்டும் அல்லது அஞ்சலில் அனுப்பப்படின்,  
அந்நேரத்துக்குப் பிந்தாமல் அவர் அதனைப் பெறும் வகையில் போதிய  
நேரகாலத்துடன் அஞ்சலில் அனுப்பப்படுதல் வேண்டும்.

எவ்ஜே அன்ட் ஜி டி சேரம்,  
மனுதாருக்கான சட்டத்தரணிகள்.

9-969

### தேசிய சுற்றுச்சூழல் மன்றத்தைக் கூட்டிணைப்பதற்கானதொரு சட்டம்

பாராளுமன்ற உறுப்பினர் அச்சல ஜாகொட, ஆசிய நான், இலங்கைச்  
சனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் பாராளுமன்றத்தின் 48 (1) ஆம் இலக்க  
நிலையியற் கட்டளையின் கீழ் “தேசிய சுற்றுச்சூழல் மன்றத்தை  
கூட்டிணைப்பதற்கானதொரு சட்டம்” எனப்படும் சட்டமூலமொன்றைப்  
பாராளுமன்றத்தில் அறிமுகம் செய்ய எண்ணியுள்ளேன் என்பதை  
இத்தால் அறியத்தருகின்றேன்.

பின்வரும் பொதுக் குறிக்கோள்களைக் கொண்ட மேற்குறித்த  
சுற்றுச் சூழல் மன்றத்தைக் கூட்டிணைப்பதே இச்சட்டமூலத்தின்  
நோக்கமாகும் :-

1. சுற்றுச்சூழல் பரிசீலனையின் போது பெற்றுக்கொண்ட  
முன்னேற்றங்களை அவ்வப்போது பரிந்துரைத்தல் மற்றும்  
தேவையான நடவடிக்கைகளுக்கு ஒத்துழைப்பு வழங்கல் ;
2. உள்நாட்டு உணவு பாதுகாப்பு திட்டத்தை பிரபலப்படுத்தல்  
மற்றும் ஊக்குவித்தல், உள்நாட்டு கழிவு முகாமைத்துவ முறை  
மற்றும் மாற்று சக்தி வளங்களை பயன்படுத்தலும் ;
3. இலங்கையில் இயற்கையான உயிரியல் மற்றும் உயிரியல் அல்லாத  
வளங்களை பாதுகாத்தல், உள்நாட்டு அறிவு மற்றும்  
தொழில்நுட்பம், கலாச்சார பாரம்பரியத்தை பாதுகாத்தலும்,  
ஊக்குவித்தலும் ;

பிறவும்.

அச்சல ஜாகொட,  
பாராளுமன்ற உறுப்பினர்.

9-1126